

# Altid klar til at hjælpe

Registrer dit produkt, og få support på  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

SHB4000



## Brugervejledning

**PHILIPS**



# Contents

<b>1</b>	<b>Vigtige sikkerhedsinstruktioner</b>	<b>2</b>
	Høresikkerhed	2
	Generelle oplysninger	2
<b>2</b>	<b>Dine trådløse Bluetooth-hovedtelefoner</b>	<b>3</b>
	Introduktion	3
	Hvad er der i kassen	3
	Hvad skal du ellers bruge?	3
	Kompatibilitet	3
	Oversigt over dit Bluetooth-stereoheadset	4
		4
<b>3</b>	<b>Sådan kommer du i gang</b>	<b>5</b>
	Oplad headsettet	5
	Par headsettet med din mobiltelefon	5
<b>4</b>	<b>Sådan bruges headsettet</b>	<b>7</b>
	Slut headsettet til en mobiltelefon	7
	Automatisk strømbesparelse	7
	Brug dit headset	7
	Tag dit headset på	8
<b>5</b>	<b>Tekniske data</b>	<b>9</b>
<b>6</b>	<b>Bemærkning</b>	<b>10</b>
	Overensstemmelseserklæring	10
	Bortskaffelse af udtjente produkter og batterier	10
	Overholdelse af EMF	11
	Varemærker	11
<b>7</b>	<b>Ofte stillede spørgsmål</b>	<b>12</b>
	Bluetooth-headsettet kan ikke tændes.	12
	Kan ikke parres med en mobiltelefon.	12
	Parring virker ikke.	12
	Mobiltelefonen kan ikke finde headsettet.	12
	Stemmeopkald eller genopkald virker ikke.	12
	Headsettet er sluttet til en Bluetooth-stereoaktiveret mobiltelefon, men musikken afspilles kun på mobiltelefonens højttaler.	12
	Lydkvaliteten er dårlig, og lyden er skrattende.	12
	Lydkvaliteten er dårlig, når jeg streamer fra mobiltelefonen, og streaming af lyd er meget langsom eller virker slet ikke.	12
	Jeg kan høre men ikke styre musikken på min enhed (f.eks. spring frem/tilbage).	13

# 1 Vigtige sikkerhedsinstruktioner

undgås, mens der køres i trafikken eller i andre potentielt farlige omgivelser.

## Generelle oplysninger

Sådan undgås beskadigelse eller funktionsfejl:



### Forsigtig

- Udsæt ikke hovedtelefonerne for stærk varme.
- Undgå at tabe dine hovedtelefoner.
- Hovedtelefonerne må ikke udsættes for dryp eller sprøjt.
- Undgå at nedsænke hovedtelefonerne i vand.
- Anvend ikke rengøringsmidler, der indeholder alkohol, ammoniak, benzen eller slibemidler.
- Hvis rengøring er nødvendig, skal du anvende en blød klud, som om nødvendigt fugtes med ganske lidt vand eller fortyndet mild sæbe.
- Det integrerede batteri må ikke udsættes for ekstrem varme som solskin, ild eller lignende.
- Der kan opstå eksplosionsfare, hvis batteriet sættes forkert i. Udskift kun med samme eller tilsvarende type.

### Om drifts- og opbevaringstemperaturer og luftfugtighed

- Bruges eller opbevares på et sted, hvor temperaturen er mellem  $-15\text{ }^{\circ}\text{C}$  ( $5\text{ }^{\circ}\text{F}$ ) og  $55\text{ }^{\circ}\text{C}$  ( $131\text{ }^{\circ}\text{F}$ ) (op til 90 % relativ luftfugtighed).
- Batteriets levetid kan forkortes under forhold med høje eller lave temperaturer.

## Høresikkerhed



### Fare

- For at undgå høreskader skal du begrænse den tid, hvor du bruger hovedtelefonerne ved høj lydstyrke og indstille lydstyrken til et sikkert niveau. Jo højere lydstyrke, desto kortere er den sikre lyttetid.

Sørg for, at følgende retningslinjer overholdes, når du bruger headsettet.

- Sørg for, at følgende retningslinjer overholdes, når du bruger headsettet.
- Lyt ved en fornuftig lydstyrke i kortere tidsrum.
- Vær omhyggelig med ikke at justere lydstyrken kontinuerligt opad, efterhånden som din hørelse tilpasser sig lydniveauet.
- Undlad at skrue så højt op for lyden, at du ikke kan høre, hvad der foregår omkring dig.
- Du bør være ekstra forsigtig eller slukke midlertidigt i potentielt farlige situationer.
- Ekstremt lydtryk fra øre- og hovedtelefoner kan forårsage hørenedsættelse.
- Brug af hovedtelefoner med begge ører dækket under kørsel i bil kan ikke anbefales og kan være ulovligt ved kørsel i nogle områder.
- Af sikkerhedsmæssige grunde bør distraktioner fra musik eller telefonopkald

## 2 Dine trådløse Bluetooth-hovedtelefoner



Lynvejledning

Tillykke med dit køb, og velkommen til Philips! Hvis du vil have fuldt udbytte af den support, som Philips tilbyder, kan du registrere dit produkt på [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

### Introduktion

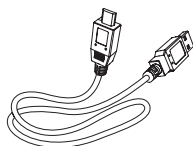
Med dette Philips Bluetooth-stereoheadset kan du:

- Nyde praktiske, håndfri opkald trådløst
- Lytte til og styre musikken trådløst
- Skifte mellem opkald og musik

### Hvad er der i kassen



Trådløse Philips Bluetooth-hovedtelefoner  
SHB4000



USB-opladningskabel

### Hvad skal du ellers bruge?

En mobiltelefon, der kan streame Bluetooth-stereo, er kompatibel med Bluetooth A2DP-profilen.

Andre enheder (bærbare computere, PDA'er, Bluetooth-adaptere, MP3-afspillere osv.) er også kompatible, hvis de deler de Bluetooth-profiler, der understøttes af headsettene. Profilerne er:

**Til trådløs, håndfri kommunikation:**

Bluetooth-headsetprofilerne (HSP) eller profilen Bluetooth-håndfri (HFP).

**Til trådløs stereoafspilning:**

Bluetooth Advanced Audio Distribution-profilen (A2DP).

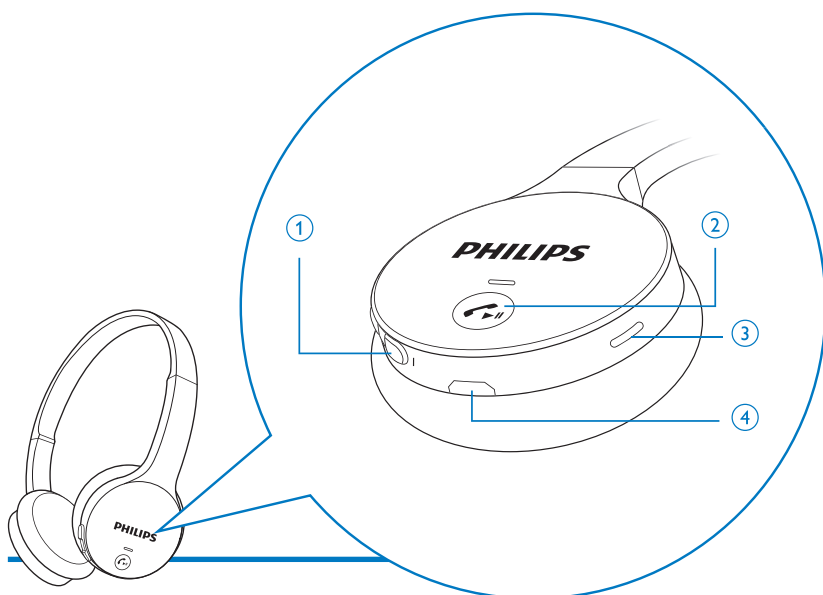
**Til trådløs styring af musik:**


Bluetooth Audio Video Remote Control-profilen (AVRCP).

### Kompatibilitet

Headsettet er kompatibelt med Bluetooth-aktiverede mobiltelefoner. Det har Bluetooth version 3.0. Det fungerer også med enheder, der har andre Bluetooth-versioner, som understøtter headsetprofil (HSP), håndfri profil (HFP), A2DP (Advanced Audio Distribution-profil) og Audio/Video Remote Control-profil (AVRCP).

## Oversigt over dit Bluetooth-stereoheadset



- ① Lydstyrke-/sporkontrol
- ② 
  - Slå headsettet til eller fra
  - Afspil/sæt på pause/besvar opkald/afslut opkald/genopkald/afvis opkald
- ③ Mikrofon
- ④ Opladningsstik

# 3 Sådan kommer du i gang

---

## Oplad headsettet



### Bemærk

- Før headsettet anvendes første gang, oplades batteriet i fire timer for at opnå optimal batterikapacitet og -levetid.
- Brug kun det originale USB-opladningskablet for at undgå beskadigelse.
- Afslut et opkald, før du oplader headsettet, da tilslutning af headsettet til opladning vil slukke for enheden.

Slut headsettet til en USB-port med et USB-opladningskabel.

- ↳ LED'en lyser hvidt under opladning og slukker, når headsettet er fuldt opladet.



### Tip


- En fuld opladning tager normalt tre timer.

---

## Par headsettet med din mobiltelefon

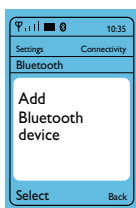
Før du bruger headsettet med din mobiltelefon for første gang, skal det parres med mobiltelefonen. Fuldført parring etablerer et unikt krypteret link mellem headsettet og mobiltelefonen. Headsettet gemmer de sidste otte links i hukommelsen. Hvis du prøver at

parre mere end otte enheder, erstattes linkene til de tidligst parrede enheder af et nyt link.

- 1 Kontroller, at mobiltelefonen er tændt, og at dens Bluetooth-funktion er aktiveret.
- 2 Sørg for, at headsettet er fuldt opladet og slukket.
- 3 Tryk på og hold  nede, indtil LED'en begynder at blinke skiftevis hvidt og blåt.
- 4 Headsettet er i parringstilstand, som varer i fem minutter.
- 5 Par headsettet med mobiltelefonen. Yderligere oplysninger fås i brugervejledningen til mobiltelefonen.

Et eksempel på en parring er vist nedenfor:


- 1 Aktiver Bluetooth-funktionen på mobiltelefonen, og søg efter modelnummeret på headsettet.
- 2 På mobiltelefoner med Bluetooth 2.1 +EDR eller nyere behøver du ikke at indtaste en adgangskode..
- 3 Blandt de fundne enheder skal du vælge **Philips SHB4000**.
  - Indtast "0000" (4 nuller), hvis du bliver bedt om at indtaste PIN-koden til headsettet.





# 4 Sådan bruges headsettet

## Slut headsettet til en mobiltelefon

- 1 Tænd for mobiltelefonen.
- 2 Tryk og hold  nede for at tænde for headsettet.
  - ↳ Den blå LED blinker.
  - ↳ Headsettet opretter automatisk forbindelse til den senest tilsluttede enhed. Hvis den seneste ikke er tilgængelig, forsøger headsettet at genoprette forbindelsen til den næstsiddst tilsluttede enhed.








### Tip

- Hvis du tænder for mobiltelefonen eller dens Bluetooth-funktion, efter du har tændt for headsettet, tilsluttes headsettet fra Bluetooth-menuen på mobiltelefonen.

## Automatisk strømbesparelse

Hvis headsettet ikke kan oprette forbindelse til en Bluetooth-enhed inden for rækkevidde inden for fem minutter, slukker det automatisk for at spare på batteriet.

## Brug dit headset

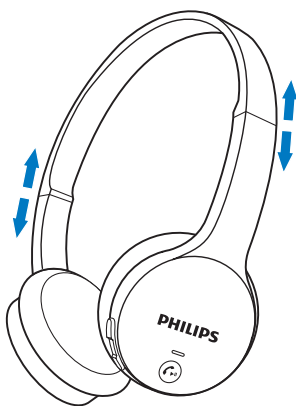
Opgave	Funktion	Lyd eller LED-indikator
Tænd for headsettet.	Tryk på og hold  inde i mere end 1 sekund	1 kort bip <ul style="list-style-type: none"><li>• 1 blåt blink: Batteriniveau &gt; 50 %</li><li>• 1 hvidt blink: Batteriniveau &lt; 50 %</li></ul>
Sluk for headsettet.	Tryk på og hold  inde i mere end 4 sekunder	<ul style="list-style-type: none"><li>• langt bip</li><li>• 1 langt hvidt blink.</li></ul>
Afspil musik, eller sæt den på pause.	Tryk på 	1 kort bip
Besvar eller afslut et opkald.	Tryk på 	1 kort bip
Afvis et opkald.	Tryk og hold  nede	1 kort bip
Foretag genopkald til sidste nummer.	Tryk  to gange	1 kort bip
Skift samtalepartner under et opkald.	Tryk  to gange	1 langt bip
Juster lydstyrken.	Tryk på +/-	1 kort bip
Spring frem.	Tryk og hold + nede	1 kort bip
Spring tilbage.	Tryk og hold - nede	1 kort bip

## Anden status og indikatorer

Headsetstatus	Indikator
Headsettet sluttes til en Bluetooth-enhed, mens headsettet er i standbytilstand, eller mens du lytter til musik.	Den blå LED blinker hvert 6. sekund.
Headsettet er klar til parring.	LED'en blinker skiftevis hvidt og blåt.
Headsettet er tændt, men ikke forbundet til en Bluetooth-enhed.	Den blå LED blinker hurtigt.
Der er et indgående opkald.	Den blå LED blinker to gange pr. sekund.
Lavt batteriniveau.	Den hvide LED lyser.
Batteriet er fuldt opladet.	Den hvide LED er slukket.

## Tag dit headset på

Juster hovedbåndet for at opnå den bedste pasform.



## 5 Tekniske data

- Op til 9 timers afspilnings- eller taletid
- Op til 200 timers standby
- Normal tid for en fuld opladning: 3 timer
- Genopladeligt litiumionpolymerbatteri (200 mAh)
- Bluetooth 3.0, Bluetooth mono-understøttelse (Headsetprofil – HSP, Håndfri profil – HFP), Bluetooth stereo-understøttelse (Advanced Audio Distribution Profile – A2DP; Audio Video Remote Control Profile – AVRCP)
- Dækningsområde: Op til 15 meter
- Justerbart hovedbånd, der kan foldes helt fladt sammen
- Lydisolerende, langsomt gendannende skum
- Digital ekko- og støjreduktion
- Automatisk slukning
- Batteristatuskontrol



### Bemærk

- Specifikationerne kan ændres uden varsel.

# 6 Bemærkning

## Overensstemmelseserklæring

Herved erklærer Gibson Innovations Limited, at dette produkt overholder de væsentlige krav og andre relevante bestemmelser i direktivet 1999/5/EF. Du kan se overensstemmelseserklæringen på [www.p4c.philips.com](http://www.p4c.philips.com).

## Bortskaffelse af udtjente produkter og batterier



Dit produkt er udviklet og fremstillet på basis af materialer og komponenter af høj kvalitet, som kan genbruges.



Dette symbol på et produkt betyder, at produktet er omfattet af EU-direktivet 2012/19/EU.



Dette symbol betyder, at produktet indeholder et indbygget, genopladeligt batteri, som er omfattet af EU-direktivet 2013/56/EU, og som ikke må bortskaffes sammen med almindeligt husholdningsaffald. Vi anbefaler stærkt, at du medbringer produktet til et officielt indsamlingssted eller et Philips-servicecenter, hvor du kan få en fagmand til at fjerne det genopladelige batteri. Undersøg reglerne for dit lokale indsamlingssystem for elektriske og elektroniske produkter og genopladelige batterier. Følg lokale regler, og bortskaf aldrig produktet og genopladelige

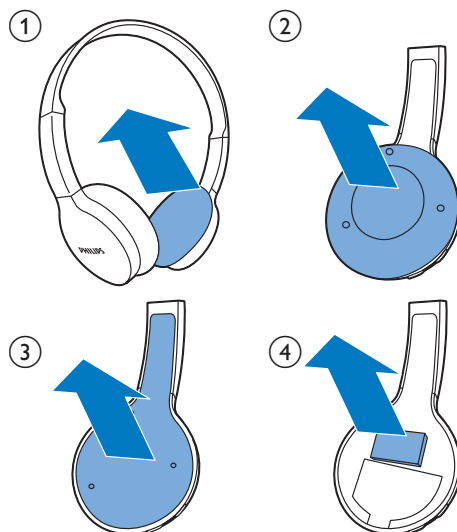
batterier med almindeligt husholdningsaffald. Korrekt bortskaffelse af udtjente produkter og genopladelige batterier hjælper dig med at forhindre negativ påvirkning af miljøet og menneskers helbred.

## Fjern det integrerede batteri

### Bemærk

- Sørg for, at headsettet kobles fra USB-opladningskablet, før du tager batteriet ud.

Hvis der ikke findes et genbrugssystem til elektroniske produkter i dit land, kan du beskytte miljøet ved at fjerne og genbruge batteriet, før du bortskaffer headsettet.



---

## Overholdelse af EMF

Dette produkt overholder alle branchens gældende standarder og regler angående eksponering for elektromagnetiske felter: elektromagnetiske felter:

### Miljøoplysninger

Alt unødigt emballage er udeladt. Emballagen er forenklet og består af tre materialer: Pap (kasse), polystyrenskum (buffer) og polyethylen (poser; beskyttende skumfolie).

Systemet består af materiale, der kan genbruges, hvis det adskilles af et specialfirma. Overhold de lokale regler angående udsmidning af emballage, brugte batterier og gammelt udstyr.

---

## Varemærker

---

### Bluetooth

Bluetooth-mærket og -logoet tilhører Bluetooth SIG, Inc., og Gibson Innovations Limiteds brug af sådanne mærker sker under licens. Siri er et varemærke tilhørende Apple Inc., registreret i USA og andre lande.

# 7 Ofte stillede spørgsmål

---

## Bluetooth-headsettet kan ikke tændes.

Batteriet mangler strøm.

- Charge the headset.

---

## Kan ikke parres med en mobiltelefon.


Bluetooth deaktiveret.

- Enable the **Bluetooth** feature on your mobile phone and turn on the mobile phone **before** you turn on the headset.

---

## Parring virker ikke.

Headsettet er ikke i parringstilstand.

- Follow the steps described in this user manual.
- Make sure that the LED light flashes white and blue alternately before you release . Do not stop holding the button after seeing the blue LED only.

---

## Mobiltelefonen kan ikke finde headsettet.

Headsettet er muligvis sluttet til en anden parret enhed.

- Turn the connected device off or move it out of range.

Parringerne er muligvis blevet nulstillet, eller headsettet er tidligere blevet parret med en anden enhed.

- Pair the headset with the mobile phone again as described in the user manual.

---

## Stemmeopkald eller genopkald virker ikke.

Din mobiltelefon understøtter muligvis ikke denne funktion.

---

## Headsettet er sluttet til en Bluetooth-stereoaktiveret mobiltelefon, men musikken afspilles kun på mobiltelefonens højttaler.

Mobiltelefonen kan have en funktion, der afspiller musik via højttaler eller headset.

- Refer to the user manual of your mobile phone on how to transfer the music to the headset.

---

## Lydkvaliteten er dårlig, og lyden er skrattende.

Bluetooth-lydkilden er uden for rækkevidde.

- Reduce the distance between the headset and the **Bluetooth** audio source, or remove obstacles between them.

---

## Lydkvaliteten er dårlig, når jeg streamer fra mobiltelefonen, og streaming af lyd er meget langsom eller virker slet ikke.

Mobiltelefonen understøtter sandsynligvis kun (mono) HSP/HFP og ikke A2DP.

- Refer to the user manual of the mobile phone for detailed information on compatibility.

---

## Jeg kan høre men ikke styre musikken på min enhed (f.eks. spring frem/tilbage).

Bluetooth-lydkilden understøtter ikke AVRCP.

- Refer to the user manual of the audio source for detailed information on compatibility.

Gå til [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) for yderligere support.



2016 © Gibson Innovations Limited. Alle rettigheder forbeholdes.

Dette produkt er fremstillet af og sælges under ansvar af Gibson Innovations Ltd., og Gibson Innovations Ltd. er garantigiver i forhold til dette produkt.

Philips og Philips-skjoldemblem er registrerede varemærker tilhørende Koninklijke Philips N.V. og benyttes under licens fra Koninklijke Philips N.V.

UM\_SHB4000\_00\_DA\_V1.0  
wk1635

**CE 0168**

